



Obec Plavé Vozokany
Plavé Vozokany 115, 93569 Plavé Vozokany

Dodatok č. 1 ku Kúpnej zmluve
uzavretej v zmysle ust. § 588 a nasl. Občianskeho zákonníka dňa 18.07. 2024

Zmluvné strany

Predávajúci:

Názov obce: Obec Plavé Vozokany
Sídlo: Plavé Vozokany č. 115, 935 69 Plavé Vozokany
IČO: 00307378
DIČ: 2021023664
IČ DPH: -----
Štatutárny orgán a funkcia: RNDr. Kornélia Sádovská, starostka obce
IBAN: SK50 5600 0000 0022 8270 3001
Telefón: +421 904700 632
E-mail: starostka@obecplavevozokany.sk

(ďalej len „Predávajúci“)

Kupujúci:

Meno a priezvisko: Mgr. Jozef Urbín
Rodné priezvisko: Urbín
Dátum narodenia: [REDACTED]
Rodné číslo: [REDACTED]
Trvalý pobyt: Čajakova 3583/32, 831 01 Bratislava – mestská časť Nové Mesto
Štátna príslušnosť: Slovenská republika

(ďalej len „Kupujúci 1“)

a

Meno a priezvisko: Ing. Ľuba Urbínová
Rodné priezvisko: Králiková
Dátum narodenia: [REDACTED]
Rodné číslo: [REDACTED]
Trvalý pobyt: Čajakova 3583/32, 831 01 Bratislava – mestská časť Nové Mesto
Štátna príslušnosť: Slovenská republika

(ďalej len „Kupujúci 2“)

(Kupujúci 1 a Kupujúci 2 ďalej spolu len „Kupujúci“ v jednotnom čísle)

Predávajúci a Kupujúci sú ďalej spoločne označovaní aj ako „zmluvné strany“ alebo „strany“, uzavreli tento dodatok č. 1

DODATOK č. 1 KU KÚPNEJ ZMLUVE, ktorým bol zmenený článok V. predmetnej zmluvy takto:

Článok V
Záverečné ustanovenia

1. Táto kúpna zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, pričom každý z účastníkov tejto zmluvy obdrží jedno vyhotovenie a dve vyhotovenia sú určené pre potreby zápisu vlastníckeho práva.

2. Ak zákon alebo táto zmluva neustanovuje inak, je túto zmluvu možné meniť, zrušovať alebo dopĺňať jedine na základe dohody zmluvných strán vyhotovenej vo forme písomných, očíslovaných a datovaných dodatkov.
3. Právne vzťahy založené touto zmluvou, ale ňou výslovne neupravené, sa spravujú príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa, ktorej prejavom je táto zmluva, je slobodná a vážna. Ďalej Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a bez výhrad s ňou súhlasia, čo potvrdzujú svojimi podpismi.
5. Spôsob a zámer prevodu vlastníckeho práva k Predmetu prevodu bol schválený oprávneným orgánom Predávajúceho - obecným zastupiteľstvom, a to uznesením č. 112/2024, prijatým na zasadnutí obecného zastupiteľstva obce Plavé Vozokany, dňa 24.4..2024, ktoré je zverejnené na webovej stránke Predávajúceho.
6. Samotný Prevod vlastníctva majetku obce podľa tejto zmluvy sa uskutočňuje na základe schválenia oprávneným orgánom Predávajúceho - Obecným zastupiteľstvom obce Plavé Vozokany, a to uznesením číslo 127/2024 prijatým na zasadnutí Obecného zastupiteľstva Predávajúceho dňa 26.6.2024, ktoré je zverejnené na webovej stránke Predávajúceho.
7. Podmienkou nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy je jej zverejnenie v zmysle príslušných právnych predpisov.
8. Dodatok č. 1 ku Kúpnej zmluve 2024/18 o prevode vlastníctva nehnuteľností je zverejnený v Centrálnom registri zmlúv.

Ostatné časti kúpnej zmluvy zverejnenej v Centrálnom registri zmlúv pod číslom 2024/18 o prevode vlastníctva nehnuteľnosti zo dňa 18.07 2024 ostávajú bez zmeny.

V Plavých Vozokanoch, dňa 22.08.2024

Predávajúci:

Obec Plavé Vozokany

.....
RNDr. Kornélia Sádovská
starostka obce Plavé Vozokany



.....
Mgr. Jozef Urbín
(kupujúci č. 1)

.....
Ing. Euba Urbínová
(kupujúci č. 2)